

本館新闢除禮拜外日出一  
紙外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日本英德法各國裁  
惜工本從英德法各國裁  
紙各機器以待與各官紳  
刊印書籍單件並有英各  
體活字及各式花邊等延  
西人排印工藝精所有中  
印文字均能刊印並有石  
印字大小機器均用精工刊

報 叻

印工綴絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謾罵成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札尙祈自諒更須寫真附里而後登但來稿登與不登均不能將原稿收回也本館謹白

庚子六月初四日

菓園出賤○啟者現有園坵一所坐落東陵園中有榴連望吃紅毛丹麻南迷等菓子甚多其望  
吃皮薄而肉豐味甚香甜茲欲將該園內本冬之菓出賤與人 諸君有欲承賤其菓者請至本館面商便  
得特此佈告 本館謹啟

吾豈不解政府諸王大臣何以昏庸謬妄竟若是之極也曷言乎昏庸謬妄曰如醉如夢闇於事情此之謂昏畏憊無能不知振作此之謂庸粉飾承平蒙蔽天聽此之謂謬仇視外邦不量勢力此之謂妄四者有之皆足以覆國亂邦吾向嘗以之痛詆政府諸王大臣而人皆以爲言之熾分今乃觀於義和團匪擾亂京畿一帶而知吾向者所言之非過也義和團教匪也亂民也吾向者已明告之矣政府苟能認定義和團爲教匪爲亂民則極剿之不暇又何有於撫今乃不剿而撫於是乎義和團匪之勢張且日熾一日而其患將無所底止是非諸王大臣之昏庸謬妄何至有此誤哉誤於昏則昧於順逆而不知拳匪已驍驍若此將使輦轂之下盡變爲荆棘之途誤於庸則玩愒因循希冀省事將使土匪徧起蹈明季流寇之覆車誤於謬妄則恐干朝廷之譴責不以團匪亂狀入奏聖聰致使朝廷亦誤以義和團爲良善之民而作亂者另

有奸民遊棍誤於妄則欲以平日嫉視洋人之心假手團匪妄冀剪滅各國以致各國紛紛調兵入京而患且不測嗚呼政府諸王大臣苟有一人不犯此四字者必能見及於此力爭於廷以爲是宜剿不宜撫撫之非特不靖且恐各省土匪因之蜂起不特恐各省土匪因之蜂起尤恐西人將乘瑕抵隙藉口於保護西人而蠶食我中國吾於此時靖內亂之不遑又何能禦外國馴致瓜分之說久而竟驗豈不危哉豈不危哉惜乎政府諸王大臣之皆昏庸謬妄無一人能知此義致使義和團匪之日熾一日而尚不復爲掃蕩計也此吾所以歛歔太息愾愾怒而不復爲諸王大臣曲諱此四字也雖然吾以昏庸謬妄痛詆政府諸王大臣而追原禍始則尤不能寬前山東巡撫毓賢毓賢者昏庸謬妄之尤者也當團匪初起之時正毓賢撫東之日既不能平定於先事及至亂起而又使剛愎將弁槍斃紳民二百餘人則其平日之軍政不嚴性成玩愒已不言而可喻及其奉召入京久不知如何文過如何飾詞述之於廷臣奏於皇上以致一誤再誤爲害日深嘗聞毓賢爲山東巡撫之時最痛恨新法欲令軍中仍習弓矢不准再練槍炮以槍炮乃西人之軍器也義和團匪扶清滅洋之語蓋有以窺毓賢之隱而投乎其心毓賢之心既爲義和團匪所惑所蔽則其於入京以後必有多方爲之飾說者既爲之飾說則朝廷知義和團本係良民而從前不加捕治之罪可以卸義和團但仇視洋教不與國家爲難則與政府嫉視洋人之心相迎合而此日之爵位又可以保毓賢之爲義和團飾說有此二利在吾是以決其必有是語而在廷之上在廷之下必皆受毓賢之燕也嗚呼以毓賢一人之昏庸謬妄而致匪禍蔓延若此是賢之罪不可寬矣以賢一人之昏庸謬妄而令政府諸王大臣之昏庸謬妄更甚於義日外禍將有不可思議之憂是諸王大臣之罪不可寬而賢之罪尤不可寬矣賢之罪不治吾知政府之意不欲剿團匪也團匪不剿吾知各國將大舉以入中國而土崩瓦解之象將轉瞬而卽見也此賢生所爲痛哭流涕而不勝爲吾中國惴惴然悲愴焉憂之也錄申報

諭旨恭錄 ○五月十二日奉 硃筆廣東正考官著李傳元去欽此 ○同日奉 硃筆福建正考官著華金壽去奉 硃筆廣西正考官著胡宇宸去副考官著李傳元去欽此 ○同日奉 硃筆福建正考官著華金壽去副考官著吳郁生去欽此

著吳郁生去欽此

# 本館專電

初二晚八點越五分鐘時本館接到香港發來專電一則維時已夜未及刊登翌日又值停工故未即行刊報茲將電語補譯如左以資省覽焉電云現在香港官場經接確信云英提督西模及其所部幸經遇救今已安抵津門至其部下諸軍陣亡者共六十二名傷者三百名惟北京信息則尚未有的確之音專電又云前日所報華軍攻堅天津及津地傷殘各情不免言之太過今細查津境居民尚未大遭損害蓋華軍所攻者不過新租界而已又悉西國援兵雖將華軍擊散得解津城之圍惟諸華軍等尙時開炮以擊津城至於

**賣出酒密**



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銷匙標密酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木匣內加鐵條鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千八百九十八年正月一號  
光緒廿三年十二月十八日

明嗎也洋行謹啟

**賣發酒密鳥**



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頂爾士斗雲字號之狗頭票鳥密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標原不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
英一千八百九十八年正月一號  
光緒廿三年十二月十八日 明嗎也洋行謹啟

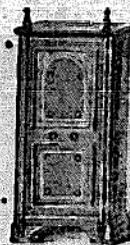
**發酒池蘭萬標窠蜂上頂國法**

啟者本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉 惠臨購買是幸  
大英一千八百九十八年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

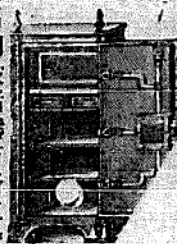


誠佐饌中之妙品也 能此酒向

**售發櫥鐵名馳**

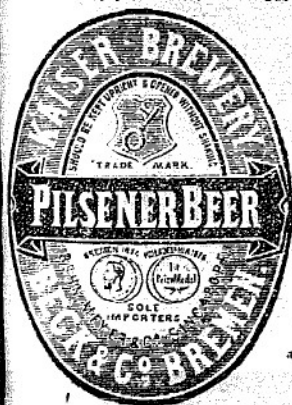


嘗思養生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為 諸翁之所共賞也啟者本行所佈之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行購賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損礙是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千八百九十八年正月一號  
大清光緒二十三年十二月十八日 明嗎也洋行謹啟



**售出酒品三**

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美矣近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨倘後 諸君買本行白頭三品酒者請細認本號牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此廣告  
大英一千八百九十八年正月一號  
明嗎也洋行謹啟





大英欽命新嘉坡輔政使司

為招投實得力烟酒餉碼事照得本國家茲欲招人承充

# 示

各地之烟酒餉碼此碼係於一千九百零一年然花里月一號起算所入之票或欲承辦一年或二年或三年俱從其便凡欲入票承充以上所列各餉碼者務宜留心察看本國家於一千八百九十四年所定之烟酒餉碼律章及一千八百九十六年所增改之酒餉律章又一千八百九十六年鴉片律章一千八百九十四年鴉片律章及一千九百零一年再行增改之律章本國家不能如前之容縱如現在承餉人之辦法若非在柔佛所銷之鴉片即不得將土粒載至柔佛熬煮其票在叻則當寫交輔政司在嶼甲兩地則各交本處之參政司所入各票務須分列三項餉價如投充一年者繳餉若干投充二年者繳餉若干投充三年者繳餉若干均須一一列明本國家業經定議凡承餉人在其大公司及其該公司之各烟廊并烟間零售之烟不得有逾本國家所定之價及其重數茲將所定之額及烟之重數列左

## 本屆烟價

在新嘉坡沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角六仙	每包計重三分價銀八仙
在檳榔嶼及鄰寧賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角六仙	每包計重三分價銀八仙
在麻六甲坡面沽賣鴉片每兩價銀二元三角	每錢價銀二角四仙	每包計重三分價銀八仙
在麻六甲山場沽賣鴉片每兩價銀一元七角	每錢價銀一角七仙	每包計重三分價銀八仙
并將後屆承餉人議定沽烟之價及其重數列左		
在新嘉坡坡面沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在新嘉坡山場沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在檳榔嶼坡面沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在檳榔嶼山場沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在檳榔嶼過港沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在檳榔嶼沽賣鴉片每兩價銀二元二角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在麻六甲坡面沽賣鴉片每兩價銀二元三角	每錢價銀二角五仙	每包計重三分價銀八仙
在麻六甲山場沽賣鴉片每兩價銀一元七角	每錢價銀二角	每包計重三分價銀六仙
凡承餉人所賣與諸烟廊及烟間之價則由該公司自行酌定		
凡有欲承充此碼者可將以上所定之價為之核算但各商民等亦可另入專票將以上所定之價量擬加增以便本國家酌奪		
凡承餉人所賣與諸人之烟每包以三分為率而諸烟廊亦然		
本國家非必允准所入繳價最高之票以及別項之票而國家若有再善之法則有權可以再立別議以便徵收此等烟酒賦稅		
凡有入票者須將入票人之姓名住址作何事業及担保人之姓名住址事業詳細列明		
所欲入票之人須留心察究一千九百零一年所立第九次再增改一千八百九十四年鴉片律章		
如欲查詢他項詳細情形者在叻則向輔政司處詢問在嶼甲則向該地參政司處詢問各宜踴躍慎無觀望切切特諭		

大英一千九百零一年五月三十號 大清光緒二十六年五月初四日

示

# 憲



輪船往來各埠 ○啓者茲本行有新造一號保險之堅固輪船一艘名曰馬夏答兒勝鬱常川由叻往來網略所有往返程途均在以下所列各埠經過以便附搭客茲將所過各埠列明如左 丁加勞 吉蘭丹 獅 大啤 宋卡 六坤 萬倫 耶宜 斬盆 萬打班 船內一號三號之客廳陳設甚為雅潔而茶面客位亦甚爽潔整齊 諸君有欲附貨搭客者請至本行面商便安特此佈告 大英一千八百九十九年十二月十一號 大清光緒廿五年十一月初九日 明嗎也洋行謹啓

豐源號 輪船 本號輪船往來各埠船期開列如左在各埠往實叻日期 在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行 由麻六甲往英蓉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行 由英蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行 由各埠回實叻之日 由吉隆坡回英蓉每逢禮拜二四日下午四點鐘開行 由麻六甲回英蓉每逢禮拜二五日上午十點鐘開行 由麻六甲實叻坡每逢禮拜二五日下午四點鐘開行 各輪往麻六甲吉隆坡實叻等禮拜五日三點鐘開行此佈 豐源號謹啟

**維倫發售** ○啟者本號專辦唐山雜貨各號四色紙牌開列于左 上海古冊 正全玉牌 益春紙牌 綢緞布疋 鑼鼓銅器  
長春紙牌 員壽紙牌 男女壽衣 各款繡路 本號紙牌 榮春紙牌 金箋紙料 正福安鞋 章益紙牌 各色紙料 綴包戲出  
上海書畫 正春紙牌 各款花紙 文圖小種 各色服簿 筆墨坑硯 信封色料 其餘名目甚多不能備載 諸君有欲惠顧者祈為  
玉臨到本號內相商自當格外從廉多少聽便以此佈聞 大清光緒二十六年五月十三日 實叻衣箱街成茂號謹啟

**和施岩精製實磁金銀首飾告白** ○首飾一物雖非盡人而用然以美觀壯顏色之故所賴者亦屬匪輕是以富貴人家莫不爭  
此佈聞於此也然而此中優劣固在乎物料之佳然亦賴工作之美方足以副之故求大匠於市匪良非易事本號向以製造金銀首飾為業并  
買賣石榴米磁石及各式寶石等為生自西一千八百七十二年開創已來已近三十年素馳聲譽前者 英國四皇子高軒過叻曾蒙杜顧極  
承獎譽本號因此之故更自刻勵以圖精益求精迨迄於今自問亦無所愧茲本號常有頂上水磁石及各式寶石以上等工作製成時款首  
飾發售以便諸人選購凡諸首飾中外男女所用無不俱全倘 諸君藏有寶磁及家傳異珍珍命本號為之鑲製者均能如命及或有舊首飾欲  
更換新者亦可以惠臨商酌至於本號所製各物均係現在最新款式精選最上名匠用心製造工料俱佳不但美觀且堪耐用并有華人首飾  
甚多以便 華籍諸君及女眷等購用所有各飾如磁高羅雙 磁鑽 磁耳塞 磁簪 磁盤領 磁鈕等類均係監督頂上工匠製造最新  
之款 諸君或為購買或自擇新鮮花樣委令代造均可以如意而成本店中并另陳設廳堂頗為整潔以便華籍諸女客駕臨看閱伏乞本坡  
或各埠 諸君惠臨查看即知鄙言為不謬矣 本店設在新嘉坡高第街即海實得力門牌第六十二號六十三號 諸君光顧請移玉趾特  
然調求 大英一千九百年正月十號 大清光緒貳拾伍年拾貳月初拾日 西廊美卑利施利岩謹啟

**高士 緬甸 齒養 擦牙 香水**



夫牙之一道亦人生飲食之要也稍有缺焉何從辨  
味是在貴乎茲目下本房有高士緬甸擦牙水良  
由配製其色鮮紅氣味清香有固齒去跡兼治牙虫  
牙痛之妙此或常用無何其齒潔白如銀所以西人  
每早將此香水用半酒杯扣一漱溫清水漱之無不  
見效洵為固齒之良方不愧濟人之妙用 諸君惠  
顧請認人頭為記 西一千九百年五月四號  
星架坡德國神農藥房謹識

**高士 緬甸 髮養 香油 香水**

啟者本藥房有高士緬甸髮養香油香水發  
售凡男女髮黃枯白或髮弱脫落者每梳  
濯之時將此擦在髮脚無何叢生不絕而  
且細軟烏潤詢為生髮之良方也本藥房  
目下並辦歐洲巴釐士各名家極品花露  
水香油香粉香梘甚多 諸君賜顧請移  
玉採買可也此佈 西一千九百年五月  
八號 星架坡德國神農藥房謹識

**慕娘有限公司告白** ○啟者本行在叻代售歐洲牙力名廠所製之機器乃係天下最美最廉之物該廠各機器均可保其所用鐵料  
等俱為頂上之品如本行所代售十二匹馬力之機器每副僅計二千零四十五元并另增貼火爐等物全副以便燒用柴薪及鋸屑等之并用  
不加取分文至該廠所製之機器乃係天下馳名通行已久倘礦務公司及火確火鋸諸商翁等有欲採購者祈即付函到本行內取討簡明價  
目俾便採購但信內必須詳細書明其地方住址庶得便於附寄特此周知  
大英一千九百年四月二十六號 承命在叻專代理人慕娘有限公司謹啟

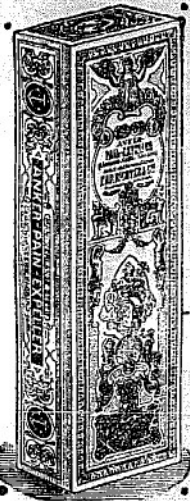
**西醫生**

**力打時**

**英古便**

**益時卑**

**刺藥水**



本房有便益時卑刺藥水乃醫生力打時所製曾為歐洲各國馳名久矣  
以致皇家大醫院將此藥水常治風濕腫痛及手足難舒抽筋麻木等症  
凡一切身體骨節拘屈傷  
損或風火牙痛或蛇虫鼠  
傷患者將此藥水每日搽  
擦三四次無不立效如有  
發熱出汗痢疾吐瀉等症  
皆可每日服三次每次十

五滴無不見效 諸君光顧請認紅梘為記  
西一千九百年五月三號 星架坡德國神農藥房謹啟

**沙時巴釐刺藥水**



啟者茲有醫生力打時英古所製之梘  
標沙時巴厘刺藥水乃用沙時巴厘刺  
草取其精汁製煉而成此藥功效最神  
者係清血中穢  
濁凡諸血症最  
屬相宜諸君

賜顧請移 玉惠臨採購為盼  
西一千九百年五月三號 星架坡德國神農藥房謹啟



中國通商銀行告白 ○啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年忽民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國朝廷之命為之創設 計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩 總理處設在上海

本銀行又分設於廣東 芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處 本銀行所為生理乃買賣以上各地之單及代收以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能如 命倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半  
六個月銀期者每月利息四八仙半  
十二個月銀期者每月利息五八仙半  
大英壹仟捌佰玖拾玖年拾貳月拾貳號  
大清光緒貳拾伍年拾一月初拾日 中國通商銀行駐叻代理人莫實得洋行謹啟

# 金雞

# 鐵樹

# 補功

# 藥酒



請認此標為記  
啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其萌兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係稱贊此酒之功端治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

光緒貳拾伍年七月初四日  
西一千九百九十九年八月九號

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

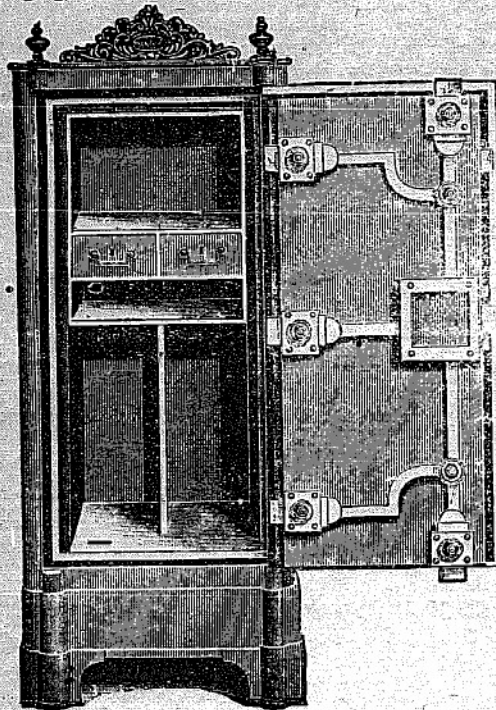
## 有銀出按

啟者本行常有銀出按與人典當第一次之物業諸君有欲請按者求玉臨本行面商便得再本行設在土庫海傍門牌第十九號與莫實得洋行為鄰并此附佈  
大英一千九百零年三月十五號  
大清光緒廿六年二月十五日  
福蘭公司謹啟

# 嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀四萬二千磅即四十二萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙息算 來往短期數則以二八仙按日計算 凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便安  
大英一千九百零四年四月廿六號  
大清光緒二十六年三月廿七日  
嗎根代望即有利銀行駐叻總理人磨亞謹啟

## 鐵櫃出賣



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 各君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻重且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨真價廉莫此為甚倘 各君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽此佈是幸  
英一千八百九十八年正月十三號  
丕殺呼答公司即前加珍麥洋行啟

北方鐵路總辦西人根打則由芝罘回沽并帶有機器師多人欲即赴京津鐵路被毀之處趕緊修復現有各國兵車萬六千人在大沽登陸矣

初三日十二點越五十八分鐘時又接香港專電稱現得華人可靠之信息云中國現聞各國派集海陸兵軍如此其盛異常驚懼是以諸廷臣等會同集議旋由內發出諭旨數道皆云大小臣工等務須竭力痛剿匪徒又云中國經已決計盡力保護各國駐京使署云云按此等諭旨自是顯然之道中國政府豈不知之胡以自匪匪之機至今竟不聞朝中作何定計然則其中之隱不概可知乎諺曰平日不燒香臨時抱佛脚吾恐於事終無濟耳本日十二點半鐘時又接專電云美國戰艦奧里銀現由小呂宋前往大沽現在奴基島前攔淺等語按奴基乃東洋羣島之一係在日本之南小呂宋之北乃附近琉球之島專電又云四川重慶現在情形十分危急故美艦排紐華擬留其地一月凡諸事務概由美領事主辦專電又云津地製造局前現仍安置巨炮一門以擊津城惟向無傷因其炮子并無炸發者云

英打電音 ○本坡實得力太晤士西報接初二日英京來電云現接去月晦日馬斯多蘭之馬施呂境信息云有英營司督率馬斯多士人一隊在居倫士達工作不意忽被敵人攻襲將諸工役等肆其殘殺死傷之數計二十人被擄者則約二百人又風聞有敵軍一大隊係大將奧里棉亞所統經已突圍而出向阿連芝河南岸一帶而去云

亞山知電耗 ○本坡實得力太晤士西報接初二日英京來電云現接去月晦日亞山知之不刺蘇境信息云該處現降霖霖以至阻礙解救高馬施援兵之行今其地所有溪流均覺異常盛漲甚難涉渡云云

爭功不已 ○本月朔日本坡浮里不來西報接到香港專電內有云津地解圍一事各國將弁於此爭功不已在日人則謂此乃日軍之力而俄人又謂乃我俄軍舍死當先所致即各國亦各言係己功由是紛紛爭競不休云然細按當日津郡解圍情形則緣華軍巨炮被英國打里勿戰船海軍之炮擊壞故諸外兵得以長驅而進尋源竟委應以打里勿艦之海軍為功首今列國竟紛爭不已抑何可笑然觀此事亦可見天下人心大都如是矣呵呵

問答情形補譯 ○本坡瑞制府前日言往文萊各情雖已迭登報牘惟制府在萊與其蘇丹作何問答則尚未得其詳茲閱香港西報述之頗悉爰重譯之據云現接文萊信言前者實得力護督瑞公前往文萊之際該境蘇丹款接異常優厚至瑞制府所請擬在萊境設立英恭政司缺代其措施各事蘇丹答稱貴督此請本蘇丹甚感高情惟余現辦敵境之事向屬得宜惟願貴國領事辦理各事少存公道勿徒袒護實勝越王以至敝邑受虧則善矣至貴部堂請在敝境設立恭政一事余心甚為感激倘貴國果能愛護敝邑則請向實勝越將其前日所佔敝邑之南冥一境索回則敝邑拜賜多矣云云以上乃當日問答情形茲特譯登備覽

奉命入覲 ○聞兩湖總督張香帥現已奉命入覲大約中秋節左右當可首途矣

匪耗聞詳述 ○天津制軍衙門被焚 ○四川多處有縱火焚燬之事 ○董軍門福祥已奉旨派赴前敵 ○董軍門福祥于今日呈請効力願親自率帶所屬甘肅各兵往阻西兵進京董軍約共有二萬五千人大半俱有極好機器快鎗并機器快礮以及刀鎗等類 ○榮相見事已如此深為不然并因送同慶王端王剛相趙向書等勸諫均不聽從故已呈請病假不願與聞現在之事矣 ○目下 皇太后已為慶王等制嗣君大阿哥現由義和拳教師二人教以各種幻術以及拳棒等項復有少年親王四人為大阿哥之伴一體學習拳棒 ○趙向書前奉本月六號上諭派往宣撫會匪令各解散回家已于昨日回京報稱因未見團匪中之總頭目故實不能為力祇得將上諭繕抄數紙向順天府屬各城鎮黏貼俾眾週知 ○聞李鑑堂欽使于今日電致軍機處呈請准其進京攻打洋人此舉想亦係剛相之所為也 ○聞匪總頭目聞係韓姓惟實在首領則即某親王也目下京中各事均在某親王掌握之中 ○昨接漢口友人信云湖廣地方亦有團匪與哥老會合謀不軌政府前經諭令張香帥查辦此事刻已出示懸賞購拿匪首云 ○聞法國於雲南府領事被搶一事法京因此亦將中國駐法星使拘拘以爲按質 ○蘆漢並京津鐵路以及各教堂並鐵路各工程師寓所已被拳匪焚燬者爲數甚鉅據華人估計已不下數百萬兩矣至蘆漢鐵路燬壞之處目下未得其詳但據北京來信則云蘆漢鐵路業經被燬一百五十里之遠其橋樑軌道盡被拆燬並轟壞火車頭不計其數至欄杆被燬若干則未可知蓋蘆漢鐵路至保定之電線均經毀斷消息不通故也該處電線鐵路爲該匪所踞將閱十日長辛店並蘆溝橋兩處車棧存儲料件無算以備展築保定鐵路之用如機器鐵軌以及各項料件自去年以至於今由輪船裝至大沽後復由大沽轉運至彼者悉被焚掠殆盡至沿路車棧亦被拆燬約有九十英里惟保定府則無傷焉將來撫撫遇害各西人並鐵路工程師暨英國兩教士以及賠償各處所失產業並英法各教堂等再益以各國調兵入京各費賠款當不下七八百萬元 ○京中日來火警頻聞目下欲期平靜殊難拳匪現在踞守深州涿州及近畿城邑數處危哉行見大禍將至匪黨與華兵實屬一氣即政府主剿恐亦難於措手矣 ○南京十一號來電云兩江總督劉制台已奉北京電諭飭令嚴調遣至湖北張制台亦得電諭畧同是以劉張二制台會同籌辦江防云 ○天津居民現仍紛紛遷徙絡繹不絕且久不得雨大覺乾旱云 ○頃聞李傅相在澳門售快鎗七千枝並買火藥等甚多由渡船載往省城又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護

禦於俄國如助中國則英俄國必據揚子江一帶云又聞劉坤一有洋操兵隊一萬名已起程往京師並聞張之洞亦接 上諭與劉坤一保護



揚子江云○官場接北京去月九號來電云皇太后慈駕率同 皇上已於是日由頤和園回京以便督率總署與駐京各使臣會商要務至皇太后回京實在緣故因恐日前義和拳匪乘夜前赴頤和園侵犯并有劫駕情事故此急欲進京也○聞中國政府特派副中堂赴保定府趙大統之兵約有二萬五千人所用軍器半係後膛快鎗半屬兩人抬鎗及刀盾等具榮相近因團匪之事殊懷憤懣且有所陳奏多未蒙准故復續請病假目下主政者乃慶邸二邸並副毅趙舒翹輩皇太后慈從其所請也○北京九號西電云義和團匪亂事甚亟政府中亦無人可勝派往辦理團匪之任今晨軍機處各大臣會議時榮相謂急宜趕調李傅相接任直督蓋因裕制軍祿業於昨日上摺乞休并據裕制軍聲稱目下告退實出萬不得已緣前者所有籌辦義和團之一切計謀均為現任順天府尹王京尹培佑所阻故也查王係團匪中著名頭目向日官居御史新由 皇太后陞為順天府尹以便收伏若輩為內廷後日之用者榮相謂請調李傅相移任直督一節竟為剛相力阻蓋剛相欲令李鑑堂星使接抵此任以致彼此相爭甚久故目下軍機中已將此節作為罷論亦不准裕制軍乞休矣至附近京畿一帶地方莫不人心惶惶幾有草木皆兵之象亂事若此則張恐非一時所能平靖也聞有番軍門管下之武弁三人因力攻團匪已被捉將官裡去恐不免斬首矣○日本報稱中國京都現分兩黨如恭親王主意係要剿平義和團可免外國乘機而入惟剛毅等則欲藉團匪之勢將洋人逐去日前在宮內兩黨人幾至哄鬥云○直隸提督聶功亭軍門於初十一等日於落俗村附近擊斃團匪約數百人燬匪巢兩莊已列前報團匪敗竄無所歸逃遁北倉以冀苟延殘喘北倉相去津城僅十八里津人於是草木皆兵嗣由番軍驅追其後北倉得難插足現已散處於青縣靜海之間軍門隨派隊伍駐紮北倉以及楊村以為保護

羊城消息 ○香港德臣西報接省城訪事消息云北方震動而羊城安堵無虞人言非省憲有鎮撫之方未易至此云西報云省中教堂醫院書院不鮮為人耳目所關自當慎以處之庶得防患於未萌美德教士在內地傳教敦睦和平故居民無有猜疑之事又聞粵西三點會蠢動經已破城攔截米船出口故省城米價漸昂

去留未決 ○近因北直團匪之亂朝廷欲調李傅相赴關以資鎮壓蓋以北門鎖鑰非準不可也惟是粵事現正甚殷則傅相亦有難於北行之處觀本報前日所接專電則傅相今猶在粵未克即行惟是其中委曲緣由罕有得而喻者茲謹將粵港各報之述此事者採錄數則於此俾閱者得以悉其大概焉 香港華字報云去月廿一晚省中接京電知督憲李中堂奉 電召回京其電畧言着迅速督京辦理各國洋人事務所有總督篆務則着巡撫兼署想日間德中丞即行接篆也聞中堂現已治裝俟搭廣利商輪先至上海而後啟程北上大約月之廿六日即啟節行矣按中堂蒞粵正擬展其才猷為粵民造福福嶺雲山着着珠海兩粵去思曷其有極○華字報又云廿三日上午接上海來電云李傅相現奉 廷旨著速回京聞傅相擬於廿六日乘廣利輪船到滬取道北上又聞二十二早直隸總督衙門被匪焚毀○粵垣博聞報云去月之廿四日崇正述善兩善堂暨城西榕光新基七約朝聖十約各街紳商等赴督轅稟留李傅相暫緩北上茲悉傅相已將該稟批示其畧曰閱稟具見惻怛粵民急公好義直道猶存當此肅清虛寇待未靖本閣爵大臣豈願忽然舍去但 君父之急迫於眉睫北望 京闕目極魂飛敢揮涕為吾土民正告之又廿五日城西紫欄裝幅七約紳商等亦赴督轅稟留云○博聞報又云粵督李傅相接到京電着速來京粵省紳商紛紛赴轅稟留登前報茲閱西報言駐省各國領事堅請傅相暫留粵東故傅相前擬廿六日啟節今尚未定行旌而於地方一切公事亦照常收理云觀此則傅相去留不獨粵人相依為命即駐省之泰西人士亦倚若長城然則端內亂固外交為 京畿壯聲援為南邦守疆土均於傅相有厚望焉不獨救此一方之民已也若一旦忽然舍去急 君父之難奮不顧身為 傅相計似乎得矣然所以塞天下之責者豈僅如是之哉○香港中外新報云廿五晚本館接到的確消息言現時李傅相已留粵不行緣各國領事恐粵地土匪有變故堅請傅相留粵俾作長城已倚至於省垣各紳民亦公請傅相暫留北上以保護此地居民並傳聞香港督憲亦力勸傅相駐節粵東以資保護云○附錄閩省紳商公留李傅相啟 吾粵風俗強悍治盜之張弛最難自 中堂蒞節是那粵民賴手相慶若望雲霓下車甫數月整頓緝捕窮治盜匪暇乎拭目視太平焉比聞 朝廷以拳匪猖獗召促回京在 中堂體 國公忠保全大局不能不仰遵 朝旨分 宵旰之憂但恐寇君去河內則盜風餘燼復燃辦理益形棘手蓋團匪之亂固欲待 中堂而肅清而 中堂去留尤為吾粵安危所繫用敢佈告全省 紳商聯稟籲懇 中堂暫緩行旌賜粵粵以承平之福閩省幸甚大局幸甚 閩省紳商全啟

心迷待治 ○暹人名愛里居夏在加籠路初三晚有伊家人往捕房報稱愛里居夏現在如癡似醉諒係誤中迷藥請為查驗等情後由巡差往為查看將愛帶回捕房給字送去西醫院調治

登高失足 ○瓊人何某小販生菓為業初二日午後往東陵某園升樹摘菓不意所踏樹枝忽然中折何竟由高墜下頭額撞傷血流如泉昏迷不醒後經人扶救始獲復甦同到附近捕房報知給字送去西醫院調治

續美國限禁華人新例 ○第七款歷來大小關涉華人進美等案件總署有權考驗各款律例并釋放華人登岸或發華人回華 第一款美國大小律例可能禁止華人進境以保護美國工人和權者隨處地方官員合當竭力舉行若華人有未願撥回多方辯駁則歸庫部大

臣定奪如有輕庫部判該華人應同後仍見其在美國做工者不論何地何人可能控告於有司不論何地何官可能判定撥回應即將審判之  
證據紙交與關口稅員互相協力准行設有華人或謂伊是美國土著為美國籍貫之民要求進境之利便如經稅員未准進境後至委員台前  
求情更須嚴密查驗不得稍縱因此為至大機會俾華人可乘機辯駁以進美境也如有華人如上所論地方官或委員准伊為美國籍民登岸  
在該地方官或委員必須會同稅關人員大家合意至少亦有一信實白人作證又有上著美籍紙方能准行至該憑據紙係自伊誕生一歲所  
報明計冊方為確實 未完

聲明告白 ○啟者近日聞叻報內中福省福泉棧福建興源順怡源興振順號四號有出退股萬順和記公司股份之事實為駭異但  
該四號既欲退股理皆請齊諸號面議然後核算數目母利分清大家甘遂否將合約押 註清總正理豈有未與吾諸號交貸自出退股  
事屬不合所言實荒謬也 大清光緒貳拾陸年陸月初四日 萬順和記股內人順和泰萬福和同成興復順興與盛正記全白

辭伴聲明 ○啟者溫同興因鏡翁於去歲臘月間來做號幫手因他另圖別業辭工出足嗣後凡有人上往來及揭借等事惟經手  
是問與做號無涉為此聲明免滋後議 大清光緒廿六年六月初二日 源順街協盛號謹啟

葛士兄弟有限公司存貨平沽告白 ○啟者茲定於西裕來月二號即華六月初六日禮拜一起一週內將本公司所有存貨物平沽  
計有美國足踏快車一百輛每輛價銀六十五元 又有褲帶 玩物 磁器 燈 香水 雪文 牙律嘴 襪 靴 鞋 帽 紗衫  
手巾 呢衫 呢布 各式洋氈 大鏡 睡椅 織花布 大毛巾 洋傘 小刀 刀叉湯匙 其餘各物甚多不能備錄 諸君有欲光  
顧者祈於期內 玉臨選沽為盼此佈 光緒二十六年六月初一日 英一千九百零一年六月廿七號 葛士兄弟有限公司謹啟

大荷蘭國總領事示 ○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事府禮 為通知事照得荷蘭國家於本年內所投之羔丕欲在加勝巴境出投  
為此示仰商民人等知悉爾等有欲投買者其自前往有欲知其一切詳細情形者可至本署面詢便知特示  
西歷一千九百零一年六月二十六號 示

承頂聲明 ○啟者東陵吉靈尼路第三十二零二號門牌聚發號酒米雜貨生理原係林田劉聚二人合夥同創茲因劉聚志圖別業  
願將其自己名下之股份退出頂與林田承受經同請到公親吳清雨陳興兩位駕臨秉公核定而劉聚應得之退股銀項經已當眾收清日後  
聚發號生理盈虧以及一切事宜概與退股人劉聚無涉倘劉聚有與外間交易往來一切數項亦與聚發號林田無干先此聲明免滋後論  
光緒二十六年五月三十日 林田謹啟

工部局招投新巴虱告白 ○啟者茲本局欲將新巴虱之巴虱及新增之巴虱招人承充以三年為滿係於西本年烏兀月一號起算  
所入之票務宜封固寫交本局司理人收閱而其票外亦須寫明投充新巴虱之巴虱字樣於一千九百零年裕來月十二號即華六月十六日  
前送至本局寫字樓內凡入之票每票須用壓票銀一百元封附票中若不能准其承辦即將壓票之項交回然若能准其承充則將此項暫留  
即在担保項內扣除此款惟各票務當聲明作何担保俾便照約而行而所保者必須能抵該巴虱餉項三個月方為合式除此担保之外該承  
充人更須先交餉項一個月至欲承充該巴虱者可至本局取討本局所立之巴虱章程因本局須按此章辦理所有擺攤之人必須按照預定  
地址不能任意操越而現在所定之擺攤之稅價若無本局員允准則斷不能再增其餘一切詳細情形可於本局辦公之時向本局司理人詢  
問便能知悉各宜踴躍幸無觀望特此佈聞  
大英一千九百零年六月廿五號 光緒二十六年五月廿九日 工部局司理人波兀刺士奉命謹啟

退股聲明 ○敬啟者福省福泉棧復順興同成興福建興客籍順和泰萬福和潮籍怡源興與盛正記鴻盛號振順號計三號共計拾  
號自光緒戊戌年十一月間全創萬順和記公司做火輪船往香港之客單生理做至己亥年正月間鴻盛號願將名下股份抽出經請公司內  
諸夥齊集核結清楚即將鴻盛號名下註消後存九號計二百份依舊經營無異言做至本年五月十五日數目一概截止通請公司內各  
股財 東駕臨同察數目而各股應得本利銀一切核算清楚至福建興福泉棧怡源興振順號四間亦愿各將名下股份退出經當內 諸夥  
面前將股份註消而其所得之本利亦即領訖日後萬順和記公司之生理盈虧及本號在外間揭借往來賬目俱係得承生理人之事與退股  
人毫無干涉此先聲明以免後論此佈  
大清光緒貳拾陸年伍月二十六日 萬順和記公司退股人福建興福泉棧怡源興振順號全白

洋行招賃 ○啟者茲本公司欲招人承租土庫海傍本公司寫字樓下之大土庫一間此土庫係承租三年為期 諸君有欲賃者  
可將其所願出之租價於一千九百零年閏月七號以前書明密封送交本寫字樓內司理人收閱便得特此佈告  
光緒廿六年五月初四日 大英一千九百零年五月三十一號 丹戎巴葛船渠有限公司司理人尼敏謹啟